

COMPROBANTE UNICO DE REGISTRO

Institucion:	064	INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICAS Y CENSOS	Reporte	rptComprobanteGastos.rdlc	
U. Ejecutora:	0005	COORDINACION ZONAL 8 - INEC	Fecha Elaboración	No. CUR	No. Original
Unid. Desc:	0000		020 09 2019	13775	13742
Tipo Documento Respaldo		Clase Documento	No.	No. Expediente	
COMPROBANTES ADMINISTRATIVOS DE GASTOS		LIQUIDACION DE GASTOS	2019-064-0005-00100-005	3870	

Clase de Registro:	DEVENGADO	Clase de Gasto:	OTROS GASTOS	RPA	RTO	DEV	
Banco:		Cuenta Monetaria:					
Comprobante	GASTOS	Numero Operación	0				
Beneficiario:	0917893935	CHAVEZ ANTON HOWARD LIZARDO					

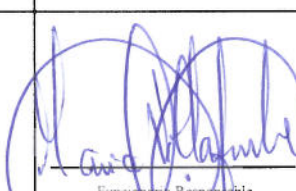
AFECTACION PRESUPUESTARIA

PG	SP	PY	ACT	ITEM	UBG	FTE	ORG	N. Prest	DESCRIPCION	MONTO
55	00	022	005	730303	0901	202	2003	2207	Viaticos y Subsistencias en el Interior	149.85
TOTAL PRESUPUESTARIO										149.85
IVA										0.00
SUB - TOTAL										149.85
RETENCIONES IVA										0.00
TOTAL DEDUCCIONES PRESUPUESTARIO										0.00
TOTAL A PAGAR										149.85

SON: CIENTO CUARENTA Y NUEVE DOLARES CON 85/100 CENTAVOS

DESCRIPCION: CHAVEZ ANTON HOWARD LIZARDO.-PAGO DE VIATICOS COMISIÓN PARA PRUEBA VI PRUEBA PILOTO CUESTIONARIO CENSA VIVIENDA CPV 2020 DEL 04 AL 06 DE SEPTIEMBRE DE 2019, SEGUN INFORME N° 277, AUTORIZADO EN MEMORANDO N° INEC-CZ8L-2019-2259-M, CERT. N°1322, FTE. 202, KDG-MVQ

DATOS APROBACIÓN

ESTADO	REGISTRADO:	APROBADO:
APROBADO		
FECHA: 20/09/2019	Funcionario Responsable	Director Financiero

COMPROBANTE UNICO DE REGISTRO

Institucion:	064	INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICAS Y CENSOS	Reporte	rptComprobanteGastos.rdlc		
U. Ejecutora:	0005	COORDINACION ZONAL 8 - INEC	Fecha Elaboración	No. CUR No. Original		
Unid. Desc:	0000		020 09 2019	13775	13742	
Tipo Documento Respaldo		Clase Documento	No.	No. Expediente		
COMPROBANTES ADMINISTRATIVOS DE GASTOS		LIQUIDACION DE GASTOS	2019-064-0005-00100-005	3870		
Clase de Registro:	DEVENGADO	Clase de Gasto:	OTROS GASTOS	RPA	RTO	DEV
Banco:		Cuenta Monetaria:				
Comprobante	GASTOS	Numero Operación	0			
Beneficiario:	0917893935	CHAVEZ ANTON HOWARD LIZARDO				

DEDUCCIONES

DATOS APROBACIÓN		
ESTADO	REGISTRADO:	APROBADO:
APROBADO FECHA: 20/09/2019	 	
	Funcionario Responsable	Director Financiero

INFORME DE SERVICIOS INSTITUCIONALES

Nro. SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN PARA
CUMPLIMIENTO DE SERVICIOS INSTITUCIONALES
277-CPV2020-2019

FECHA DE INFORME (dd-mmm-aaaa)

11-SEP-2019

DATOS GENERALES

APELLIDOS - NOMBRES DE LA O EL SERVIDOR

HOWARD LIZARDO CHAVEZ ANTON

PUESTO QUE OCUPA:

ANALISTA DE OPERACIÓN DE CAMPO 2 ZONAL

CIUDAD - PROVINCIA DEL SERVICIO
INSTITUCIONAL

CANGAHUA, CAYAMBE, PICHINCHA

NOMBRE DE LA UNIDAD A LA QUE PERTENECE LA O EL
SERVIDOR

CPV

SERVIDORES QUE INTEGRAN EL SERVICIO INSTITUCIONAL:

Howard Chávez, Christian Ordoñez, Oswaldo Bonilla

INFORME DE ACTIVIDADES Y PRODUCTOS ALCANZADOS

Objetivo principal:

- Participación en la ejecución de la Sexta Prueba Piloto del Proyecto Censo de Población y Vivienda 2020.

Objetivos específicos:

- Levantar información en campo sectores dispersos con estudiantes de la Unidad Educativa Comunitaria Intercultural Bilingüe Gustavo Adolfo Becquer
- Levantar información en campo sectores amanzanados con estudiantes del Colegio Nacional Cesar Augusto Tamayo
- Registrar novedades en el diligenciamiento en campo sobre la boleta censal, gestión del estudiante, y reacciones de los informantes

Desarrollo de actividades:

Traslado a la ciudad de Quito, y posteriormente a la parroquia Cangahua del Cantón Cayambe con la finalidad de realizar actividades preparatorias y de ejecución en la Sexta Prueba Piloto del Proyecto CPV-2020 de acuerdo a lo aprobado en el Memorando INEC-CZ8L-2019-2559-M

Miércoles 4 de septiembre de 2019

Traslado a la ciudad de Quito, para recibir capacitación sobre cambios en el formulario, instrucciones específicas sobre el diligenciamiento en campo y participación en el armado de carpetas necesarias para la labor en campo, debido a que la boleta censal aun estaba siendo revisada por las autoridades de la institución.

Entre los aspectos notables que debían tomarse en cuenta para la ejecución de la prueba piloto se destacan los siguientes, sobre todo porque son cambios respecto a anteriores pruebas:

- La forma de marcado de las respuestas se realizará con relleno del campo ●, en lugar de marcar con una X.
- En caso de no tener información, se debe dejar vacíos los campos.
- En el caso de números, en lugar de completar con 0 de derecha a izquierda se debe dejar vacíos los campos.
- Se cambia la palabra JEFE por REPRESENTANTE del Hogar.
- Se eliminan las preguntas sobre la apreciación del informante al estado del, piso, pared y techo.
- En la pregunta 8 de la Sección DATOS DEL HOGAR se incluyen las categorías TELEFONO CELULAR CON DATOS, SERVICIO DOMESTICO PERMANENTE, en general esta pregunta tiene una nueva configuración.
- Se modifica la pregunta DURANTE LOS ULTIMOS 3 MESES SU HOGAR CLASIFICO LOS RESIDUOS O BASURA EN RECIPIENTES SEPARADOS PARA:
- Se modifica la pregunta sobre las mascotas, consultando además de la cantidad de perros y gatos, la posible tenencia de otros animales (aunque no se contabiliza)
- Se incluye una nueva Sección: DATOS DE MORTALIDAD EN EL HOGAR

- Se modifica la pregunta Tiene Dificultad permanente para, por DIFICULTAD O LIMITACION PERMANENTE PARA:, los rótulos de los gradientes también fueron modificados.
- En la Sección DATOS DE LA POBLACION, se cambia la pregunta EN DONDE NACIO por CUANDO USTED NACIO, EN QUE LUGAR VIVIA SU MADRE
- Se agrega la pregunta CUAL ES EL PRIMER IDIOMA QUE APRENDIO A HABLAR EN SU NIÑEZ

Se debe prestar especial atención a las reacciones y respuestas del informante así como a la formulación por parte del estudiante

Jueves 5 de septiembre

A diferencia de las pruebas piloto anteriores, el primer día se realizó la gestión en el sector disperso, donde, como se pudo observar, existe una alta concentración de indígenas Kayambi que hablaban Kichwa, esta situación fue determinante para la gestión de las entrevistas realizadas.

Para la gestión de campo, se me asignó 1 estudiante al que debía supervisar en mi labor de Jefe de grupo.

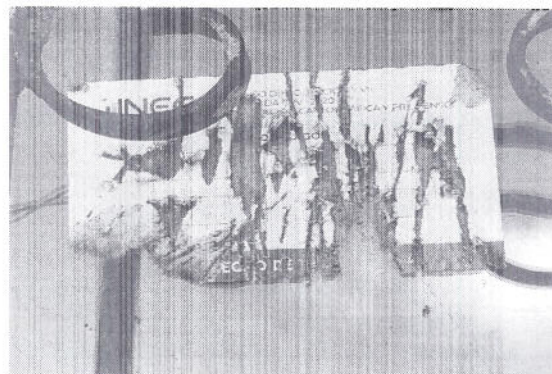


Foto realizada durante la gestión de campo

En general, se pudo observar que el estudiante leía muy lentamente el formulario cuando realizaba la entrevista en el idioma español, sin embargo, una vez superado el aprendizaje en la primera vivienda investigada y cuando las aclaraciones eran realizadas en kichwa se notaba mejoras en el desempeño de la entrevista.

A continuación se detalla otras observaciones destacadas:

- El estudiante no sabía cómo llenar la División Política Administrativa, fue necesario indicar que lo copie de la carpeta
- El estudiante no sabía que debía llenar la información del Geocódigo ni dónde encontrarla, fue necesario explicar esto.
- **Novedades con GeoCódigo:** Una de las viviendas tenía el código borroso y la otra tenía el geocódigo raspado, en ninguno de los casos investigados se pudo registrar el dato de esta variable.



Novedades encontradas con el Geocódigo en la zona dispersa

- En el plan de trabajo se detalló que la carga a realizar era de 4 viviendas ocupadas, tanto para el amanzanado como en el disperso, sin embargo no se alcanzó esta meta debido a que en las áreas de empadronamiento la mayoría de las viviendas se encontraron sin personas presentes al momento del levantamiento.
- El relleno de las opciones genera mayor tiempo que marcar con una X, esto debe ser revisado para optimizar los tiempos de entrevista.

- El tiempo de entrevista se ve afectado por la búsqueda de documentos como el CUEN y la Cédula de Identidad, ya que se debe esperar mientras el informante los encuentra.



Entrevista en la segunda vivienda del área dispersa.

Observaciones sobre las preguntas del formulario:

SECCION	PREGUNTA	OBSERVACION
DATOS DEL HOGAR	Este hogar dispone de	No se entiende la categoría "Servicio doméstico permanente"
DATOS DEL HOGAR	Durante los últimos 3 meses, su hogar clasificó los residuos o basura en recipientes separados	Asocian clasificación de basura con espacio para disponer de la basura.
DATOS DEL HOGAR	¿Este hogar dispone de? Servicio de teléfono celular con datos	Informantes no entienden directamente la categoría, se debe realizar aclaraciones como "con internet"
DATOS DEL HOGAR	¿Tiene este hogar Perros? Gatos? Otras mascotas?	Cuando se trata de otros animales de granja, las personas registran que <u>sí</u> tienen otras mascotas
DATOS DE MORTALIDAD EN EL HOGAR		No se encontró familiares fallecidos en las viviendas investigadas.

RESUMEN Y REGISTRO DE POBLACION	Todas las que nombran al REPRESENTANTE DEL HOGAR	El término Representante no es entendible por los informantes, se debe hacer la aclaración "mencione al jefe o jefa del hogar"
DATOS DE POBLACION	Cuál es su sexo? Como se identifica según su género?	Para los informantes no había diferencia entre los términos sexo y género, solo cuando se realizaba la cognitiva caían en cuenta de que había algo distinto. Para algunos de los informantes causaba risa al considerar que la respuesta era obvia.
DATOS DE POBLACION	Cuando Usted Nació?, en qué lugar vivía su madre?	Debido a que en ocasiones el informante no es la misma persona que se evalúa, se genera confusión momentánea por parte del informante, lo cual puede generar respuestas erradas

Después de culminada la labor de campo, se realizó una reunión general plenaria, donde se recogieron las observaciones del grupo, en general se encontró que las situaciones descritas individualmente se habían presentado en todos los grupos de trabajo.

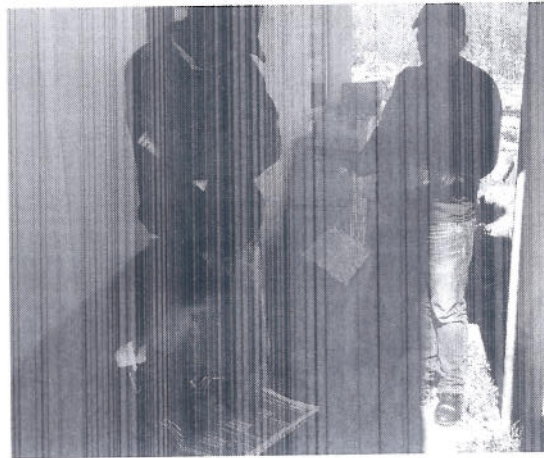


Reunión general posterior a la jornada de sectores dispersos

Viernes 6 de septiembre

La segunda jornada de la prueba piloto en sectores amanzanados se realizó con estudiantes de una institución distinta a la del día anterior, en este caso el Colegio Nacional Cesar Augusto Tamayo, el grupo en esta ocasión estuvo conformado por 2 estudiantes.

8



Gestion de campo sectores amanzanados

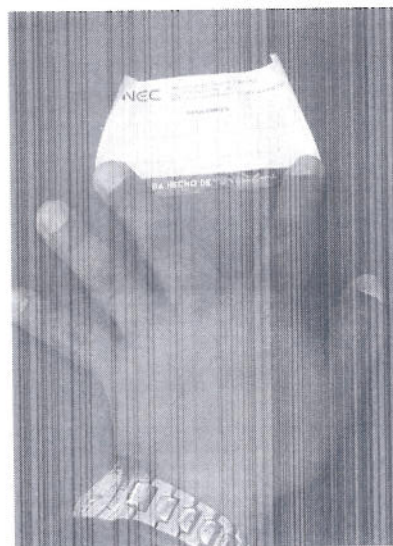
Se agregó un cambio en la boleta censal respecto a la utilizada el día anterior:

En la sección 6: DATOS DE POBLACION, pregunta COMO SE IDENTIFICA SEGÚN SU CULTURA Y COSTUMBRES?, Las categorías CHOLO, MESTIZO Y BLANCO fueron eliminadas de las elegibles como respuesta, y en su reemplazo se mostraba la categoría: NO PERTENECE A NINGUNA NACIONALIDAD O PUEBLO.

Debido a esto, la jornada se realizó con 2 versiones del formulario, lo que generó sorpresa a los estudiantes, dado que no se había incluido en la capacitación (se cambió después de la jornada en sectores amanzanados), algunos jefes de grupo también se enteraron durante la jornada y cuando les tocó realizar la entrevista con la segunda versión.

Observaciones:

- Las estudiantes no sabían cómo llenar la División Política Administrativa, fue necesario indicar que lo copien de la carpeta.
- Las estudiantes no sabían que debía llenar la información del Geocódigo ni dónde encontrarla, fue necesario explicar esto.
- Las estudiantes utilizaban un tono de voz demasiado bajo, debido probablemente a timidez, en el caso particular de una entrevista, el informante solicitó en 2 ocasiones que suba el tono debido a que no le entendía.
- Una de las estudiantes pensaba que solo debía llenar los datos de una persona por hogar, esto debe indicarse en las capacitaciones.
- Al igual que en el caso disperso se encontró 1 Geocódigo borroso, y, adicional una de las viviendas no tenía geocódigo, no se encontró despegados o raspados.



SECCION	PREGUNTA	OBSERVACION
DATOS DE LA VIVIENDA	Cuál es el código único eléctrico nacional CUEN?	Normalmente se consideraba que el CUEN tenía los 2 primeros dígitos referentes al código de la provincia, sin embargo en una de las viviendas se encontró un CUEN que iniciaba con 13 cuando el código de la provincia es 17, la empresa proveedora es EMELNORTE
DATOS DEL HOGAR	¿Este hogar dispone de? Servicio de teléfono celular con datos	Informantes no entienden directamente la categoría, se debe realizar aclaraciones como "con internet" Incluso confunden el término "Con datos" con la información de los contactos del teléfono.
DATOS DEL HOGAR	¿Este hogar dispone de? Servicio domestico permanente	Se debe aclarar que esto se refiere a empleada domestica o persona de servicio para que sea entendido
DATOS DE MORTALIDAD EN EL HOGAR		No se encontró familiares fallecidos
RESUMEN Y REGISTRO DE POBLACION	Todas las que nombran al REPRESENTANTE DEL HOGAR	El término Representante no es entendible por los informantes, se debe hacer la aclaración "mencione al jefe o jefa del hogar"
DATOS DE POBLACION	¿Cuál es su fecha de nacimiento?	En ocasiones los alumnos se confundieron al registrar el numérico del mes (MAYO=5), hubo que corregirles en una ocasión, y en la otra se dieron cuenta cuando vieron la cédula, pero puede generar omisiones o datos errados.
DATOS DE POBLACION	Tiene seguro de salud privado?	Informante confunde seguro de salud privado con afiliación al IESS, se debe realizar aclaraciones.

DATOS DE POBLACION	Cuál es su sexo? Como se identifica según su género?	Para los informantes no había diferencia entre los términos sexo y género, solo cuando se realizaba la cognitiva caían en cuenta de que había algo distinto. Para algunos de los informantes causaba risa al considerar que la respuesta era obvia.
DATOS DE POBLACION	¿Cómo se identifica según su cultura y costumbres?	El cambio en la pregunta genero que las estudiantes no supieran como llenar esta pregunta cuando el informante era mestizo, dado que no tuvieron este escenario en la capacitación. Esta situación también se presentará en el caso de Cholos o Blancos, cuyas categorías fueron eliminadas.
DATOS DE POBLACION	LA SEMANA PASADA, TRABAJO PARA GENERAR ALGUN INGRESO EN DINERO O EN ESPECIE? QUE HIZO LA SEMANA PASADA? EL MES DE AGOSTO, ESTUVO BUSCANDO TRABAJO ACTIVAMENTE?	El flujo y las categorías utilizadas en estas tres preguntas no permiten registrar a los Rentistas (personas que viven de los alquileres) cuya información se registra como si no trabajarán.

CONCLUSIONES

- Se evidencia que la capacitación realizada a los estudiantes no fue suficiente, ya que tanto en el sector amanzanado como en el disperso, se encontraron novedades con el registro de la División Política Administrativa.
- En el caso de las estudiantes del sector amanzanado, los informantes solicitaron subir el tono de voz ya que en ocasiones era inaudible.
- Entre el primero y el segundo día de la prueba piloto existió cambios en el formulario, lo cual genero sorpresas tanto a los jefes de grupo como a los estudiantes/censistas.
- En el caso de esta comunidad, cuyo principal lenguaje era Kichwa, la entrevista fluyo de mejor manera cuando el entrevistador le hablaba a los jefes de hogar en su idioma habitual.

RECOMENDACIONES

- Se debe considerar la definición de estrategias de recuperación de las clases en caso de que los estudiantes tengan problemas de asistencia, así como el incremento de las horas de capacitación y que se retome el reconocimiento de campo previo.
- De igual manera, se debe controlar de manera rigurosa la asistencia de los estudiantes (verificación diaria y después de los recesos) para tomar las medidas detalladas anteriormente.
- Reforzar el reconocimiento del sticker que contiene el Geocodigo en la capacitación para que el estudiante tenga menos inconvenientes en el registro.
- Se debe implementar mas ejercicios prácticos en capacitación, haciendo énfasis en la manera en la que debe presentarse el estudiante y como desarrollar la entrevista, claridad en lectura, tonos de voz, y aclaraciones en caso de ser necesario para un mejor entendimiento del informante.
- Se debe validar la factibilidad de revisar el método de llenado cuando se trata de opciones, ya que en la configuración actual, el relleno dura más tiempo que marcar la X.
- Realizar ejercicios prácticos para el llenado de la información sobre educación y trabajo, que por su forma de registro, requieren de mayor atención.
- Las campañas de comunicación y sensibilización deben incluir el mensaje hacia la ciudadanía donde se indique que se debe tener a la mano la Cédula y la Planilla Eléctrica para recibir a los estudiantes.

DOCUMENTOS ANEXOS

Facturas que respaldan la utilización de viáticos

ITINERARIO	SALIDA	LLEGADA	NOTA
FECHA dd-mmm-aaa	04-09-2019	06-09-2019	Estos datos se refieren al tiempo efectivamente utilizado en el cumplimiento del servicio institucional, desde la salida del lugar de residencia o trabajo habituales o del cumplimiento del servicio institucional según sea el caso, hasta su llegada de estos sitios.
HORA	05:00	22:00	

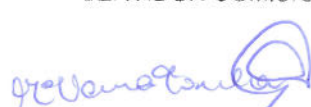
TRANSPORTE

TIPO DE TRANSPORTE (Aéreo, terrestre, marítimo, otros)	NOMBRE DE TRANSPORTE	RUTA	SALIDA		LLEGADA	
			FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm	FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm
AEREO	LATAM TAME	GUAYAQUIL / QUITO / GUAYAQUIL	04-09-2019	05:00	06-09-2019	22:00

NOTA: En caso de haber utilizado transporte público, se deberá adjuntar obligatoriamente los pases a bordo o boletos**OBSERVACIONES**

FIRMA DEL SERVIDOR COMISIONADO	NOTA
 ING. HOWARD CHAVEZ ANTON	El presente informe deberá presentarse dentro del término de 4 días del cumplimiento de servicios institucionales, caso contrario la liquidación se demorará e incluso de no presentarlo tendría que restituir los valores percibidos. Cuando el cumplimiento de servicios institucionales sea superior al número de días autorizados, se deberá adjuntar la autorización por escrito de la Máxima Autoridad o su Delegado.

FIRMAS DE APROBACIÓN

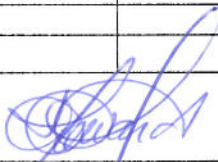
FIRMA DE LA O EL RESPONSABLE DE LA UNIDAD DEL SERVIDOR COMISIONADO	FIRMA DE LA O EL JEFE INMEDIATO DE LA O EL RESPONSABLE DE LA UNIDAD O MÁXIMA AUTORIDAD
 ING. MARÍA VANESSA ZAMBRANO ZAMBRANO	 ING. JESSICA MENENDEZ CAMPOS

RESUMEN DE GASTOS DE ALIMENTACION Y HOSPEDAJE EN LICENCIA CON REMUNERACION

LUGAR Y FECHA: Guayaquil, 11 de septiembre de 2019
NOMBRES Y APELLIDOS: HOWARD LIZARDO CHAVEZ ANTON
FECHA DE COMISION: 04/09/2019 - 06/09/2019
DESTINO (CIUDAD): QUITO, CAYAMBE, PROVINCIA DE PICHINCHA
N° SOLICITUD: 277-CPV2020-2019

DETALLE DE DOCUMENTOS

FECHA	FACTURA /NOTA DE VENTA N°	RUC	DESCRIPCION	SUBTOTAL	IVA	10% TIP	TOTAL	OBSERVACION
04/09/2019	001-008-000003621	1792252903001	TRANSPORTE	12,99	-		\$ 12,99	NO Procede
04/09/2019	090-050-000121693	1791415132001	ALIMENTACION	4,33	0,52		\$ 4,85	
04/09/2019	001-001-000000143	1315998367001	ALIMENTACION	10,00			\$ 10,00	
04/09/2019	001-001-00000537	0102671088001	ALIMENTACION	6,00			\$ 6,00	NO Procede
06/09/2019	002-001-000037160	1713543104001	ALIMENTACION	5,36	0,64		\$ 6,00	
06/09/2019	002-001-000000912	1711771731001	ALIMENTACION	10,71	1,29		\$ 12,00	
06/09/2019	001-001-000002285	1711381028001	ALIMENTACION	8,04	0,96		\$ 9,00	
06/09/2019	002-001-0017659	0601070329001	HOSPEDAJE	53,57	6,43		\$ 60,00	
							\$ -	
							\$ -	
							\$ -	
			TOTAL				\$ 120,84	


 FIRMA

Alimentación \$ 41,85
 Hospedaje \$ 60,00
 no Procede \$ 18,99